

## Dreifache Weiterbildung

Seminarreihe zu GOZ, Hygiene und QM wird fortgeführt.


Seit einigen Jahren müssen sich auch Zahnarztpraxen mit neuen Verordnungen und zunehmenden Vorschriften auseinandersetzen. Der neue Hygieneplan der Bundeszahnärztekammer enthält klare Vorgaben für die Durchführung und Dokumentation der Hygienemaßnahmen und ist somit unentbehrlich für jede Praxis. Aufgrund der Aktualität der Problematik bietet die OEMUS MEDIA AG im Rahmen verschiedener Kongresse „Seminare zur Hygienebeauftragten“ mit Frau Iris Wälter-Bergob an – bekannt als renommierte Referentin auf diesem Gebiet. Die Teilnehmer werden ausführlich über die rechtlichen Rahmenbedingungen und Anforderungen an das Hygienemanagement und

management-Beauftragte benötigt. Die „Ausbildung zur Qualitätsmanagement-Beauftragten“ mit Herrn Christoph Jäger – bekannt als langjähriger renommierter QM-Trainer – zeigt den Teilnehmern, dass wenig Papier ausreichend ist, um die gesetzlichen Anforderungen zu erfüllen. Sie werden in 15 Minuten in der Lage sein, ein komplettes QM-Handbuch selbstständig zusammenzustellen. Die Lernerfolgskontrolle für beide Seminare erfolgt durch Multiple-Choice-Test.

### Seminar GOZ

Im Seminar mit Iris Wälter-Bergob werden die wichtigsten Änderungen und Neuerungen zur GOZ 2012 quer durch alle Fachbereiche


**SCAN MICH**



**KURSE** inklusive umfassendem Kurskoffer  
für das gesamte Praxisteam

- A | Hygienebeauftragte
- B | QM-Beauftragte
- C | GOZ und Dokumentation

**Programm zur Seminarreihe „GOZ, Hygiene und QM“**  
QR-Code einfach mit dem Smartphone scannen (z.B. mit dem Reader Quick Scan)



die Aufbereitung von Medizinprodukten informiert. Das Seminar wird nach den Anforderungen an die hygienische Aufbereitung von Medizinprodukten im Sinne der RKI-Empfehlungen durchgeführt.

### Seminar Ausbildung QM-Beauftragter

Viele Praxen haben ein internes System eingeführt, nur wie geht es jetzt weiter? Damit eine funktionierende Weiterentwicklung Erfolg bringen kann, wird eine fachlich ausgebildete Qualitäts-

angesprochen. Wie geht man mit Absenkungen und Aufwertungen um, welche Rolle spielt der betriebswirtschaftliche Sollumsatz? Wie können qualitätsorientierte Honorare in Zukunft umgesetzt werden und welche Vereinbarungen werden dafür benötigt? **PN**

### PN Adresse

OEMUS MEDIA AG  
Holbeinstraße 29  
04229 Leipzig  
Tel.: 0341 48474-308  
Fax: 0341 48474-290  
event@oemus-media.de  
www.oemus.com



### PN Termine 2013

#### Hygieneseminar (Seminar A)/QM (Seminar B) 9.00–18.00 Uhr

- 26. April 2013 Berlin (nur Seminar A)/Hotel Palace
- 8. Juni 2013 Warnemünde/Hotel NEPTUN
- 14. September 2013 Leipzig/pentahotel
- 20. September 2013 München (nur Seminar A)/ Hotel Sofitel München Bayerpost
- 21. September 2013 München (nur Seminar B)/ Hotel Sofitel München Bayerpost
- 28. September 2013 Konstanz/Quartierszentrum
- 5. Oktober 2013 Berlin/Hotel Palace
- 19. Oktober 2013 München/Hilton München City
- 16. November 2013 Berlin/Maritim Hotel
- 30. November 2013 Essen/ATLANTIC Congress Hotel
- 7. Dezember 2013 Baden-Baden/Kongresshaus

#### GOZ (Seminar C) 12.00–18.00 Uhr

- 27. April 2013 Berlin/Hotel Palace (9.00–15.00 Uhr)
- 7. Juni 2013 Warnemünde/Hotel NEPTUN
- 13. September 2013 Leipzig/pentahotel
- 27. September 2013 Konstanz/Quartierszentrum
- 4. Oktober 2013 Berlin/Hotel Palace
- 18. Oktober 2013 München/Hilton München City
- 15. November 2013 Berlin/Maritim Hotel
- 29. November 2013 Essen/ATLANTIC Congress Hotel
- 6. Dezember 2013 Baden-Baden/Kongresshaus

## Fortbildung auf Sylt

Zahnärztekammer Schleswig-Holstein lädt bereits zum 55. Mal zum Zahnärztekongress.

In Kooperation mit der Deutschen Gesellschaft für Parodontologie (DGP) findet vom 13. bis 17. Mai 2013 die 55. Sylter Woche in Westerland statt. Der Fortbildungskongress der Zahnärztekammer Schleswig-Holstein befasst sich in diesem Jahr mit dem Hauptthema „Behandlungskonzepte bei Parodontitis und Periimplantitis“. Auch Zahnmedizinische Fachangestellte können das Fortbildungsangebot nutzen. Begleitend dazu können sich alle Teilnehmer auf der Dentalausstellung über aktuellen Trends und Standard in Technik und Zahnmedizin informieren. Darüber hinaus haben Besucher die Möglichkeit, am 17. Mai 2013 am Charity-Golfturnier zugunsten



von „Familien in Not“ teilzunehmen. Da das Teilnehmerkontingent begrenzt ist, wird eine rechtzeitige Anmeldung empfohlen. Buchungsstart ist der 1. Februar 2013. Fortbildungspunkte können entsprechend der Empfehlung der BZÄK/DGZMK erworben werden. Weitere Teilnahmebedingungen sind unter [www.sylterwoche.de](http://www.sylterwoche.de) erhältlich. **PN**

### PN Adresse

Zahnärztekammer Schleswig-Holstein  
Westring 496  
24106 Kiel  
Tel.: 0431 260926-82  
Fax: 0431 260926-15  
central@zaek-sh.de  
www.zahnaerztekammer-sh.de

## Erster Transatlantik-Workshop

In Spanien standen die Wechselwirkungen zwischen parodontalen und systemischen Erkrankungen im Mittelpunkt.

Der spanische Ort La Granja, Segovia, war im November 2012 der Schauplatz eines wegweisenden Wissenschaftlertreffens. Zum ersten Mal trafen sich Mitglieder der beiden wichtigsten parodontologischen Fachgesellschaften, European Federation of Periodontology (EFP) und American Academy of Periodontology (AAP), zu einem transatlantischen Workshop. Im Zentrum der wissenschaftlichen Debatte standen die Zusammenhänge und Wechselwirkungen zwischen parodontalen und systemischen Erkrankungen. Rund neunzig weltweit führende Experten, darunter Søren Jepsen, Peter Eickholz, Thomas Kocher und Jörg Meyle aus Deutschland, kamen zusammen, um den derzeitigen Wissensstand sowie die aktuelle Studienlage zu überprüfen und intensiv zu diskutieren. Ziel dieses Treffens war es, auf der Basis vorliegender Evidenz, einen globalen, wissenschaftlichen Konsens zu erzielen und gemeinsame Empfehlungen und Leitlinien sowohl für Zahnärzte als auch die Ärzteschaft zu erarbeiten.

Koordiniert wurde das Treffen durch den Spanier Mariano Sanz, der von europäischer Seite durch Iain Chapple, Großbritannien, und Maurizio Tonetti, Italien, unterstützt wurde. In drei Arbeitsgruppen wurden eingehend die Zusammenhänge zwischen Parodontitis und Diabetes, kardiovaskulären Erkrankungen sowie möglichen Komplikationen in der Schwangerschaft beleuchtet. Aus den Erkenntnissen wurden neue Handlungsanweisungen für eine effektivere Krankheitsprävention und -therapie abgeleitet. Die resultierenden Konsens-Dokumente werden in einer Spezialausgabe des *Journal of Clinical*

*Periodontology (EFP)* und *Journal of Periodontology (AAP)* veröffentlicht. Später sollen sie auf wissenschaftlichen Fachtagungen in Europa und Amerika breit verteilt und debattiert werden.

### Deutschland: einen Schritt weiter im interdisziplinären Dialog

DGP-Präsident Prof. Dr. Peter Eickholz verwies auf das erst kürzlich in Deutschland veröffentlichte Konsensuspapier zur Wechselwirkung zwischen Paro-

odontitis und Diabetes mellitus. Er fügt hinzu: „Es ist wichtig, das Bewusstsein für diese Wechselwirkungen zu stärken und sowohl Ärzten als auch Patienten konkrete Prophylaxe- und Therapiemöglichkeiten aufzuzeigen. Das erfordert auch den Dialog mit der Politik, um bessere Präventions- und versorgungspolitische Rahmenbedingungen auf gesetzlicher Grundlage zu schaffen.“ In Deutschland sind die ersten Schritte getan: DGP (Deutsche Gesellschaft für Parodontologie) und DDG (Deutsche Diabetes Gesellschaft) haben inzwischen die Erarbeitung einer



Behandlungsleitlinie bei der AWMF (Arbeitsgemeinschaft der Wissenschaftlichen Medizinischen Fachgesellschaften) registriert. **PN**

Behandlungsleitlinie bei der AWMF (Arbeitsgemeinschaft der Wissenschaftlichen Medizinischen Fachgesellschaften) registriert. **PN**

### PN Adresse

DGP – Deutsche Gesellschaft für Parodontologie e.V.  
Neufferstraße 1  
93055 Regensburg  
Tel.: 0941 942799-0  
Fax: 0941 942799-22  
kontakt@dgparo.de  
www.dgparo.de

# Giornate Romane

## Implantologie ohne Grenzen



**Wissenschaftliche Leitung**  
Prof. Dr. Mauro Marincola/Rom  
Prof. Dr. Andrea Cicconetti/Rom

**12./13. April 2013**  
Rom/Italien  
Sapienza Università di Roma

SCAN MICH



E-Paper  
Giornate Romane –  
Implantologie ohne  
Grenzen

QR-Code einfach  
mit dem Smartphone  
scannen (z.B. mithilfe  
des Readers Quick Scan)

**Freitag**  
12. April  
2013  
**Learn & Lunch**

**LEARN & LUNCH** Roofgarden

**14.00 – 15.00 Uhr** **Eröffnung**  
Übertragung der Live-OP  
Minimalinvasive Knochenaugmen-  
tationen durch die Verwendung von  
Kurzimplantaten  
Prof. Dr. Mauro Marincola/Rom  
Prof. Dr. Andrea Cicconetti/Rom

**15.15 – 18.00 Uhr** **Table Clinics (TC)**  
Jeder Referent betreut unter einer konkreten Themenstellung  
einen „Round Table“. Es werden Studien und Fälle vorgestellt,  
bei denen die Teilnehmer die Gelegenheit haben, mit den Referen-  
ten und Kollegen zu diskutieren sowie auch eigene Fälle an-  
hand von Röntgenbildern und Modellen zur Diskussion zu stellen.

**15.15 – 16.00 Uhr** **1. Staffel**

**16.15 – 17.00 Uhr** **2. Staffel**

**17.15 – 18.00 Uhr** **3. Staffel**

**Table Clinics (TC)**  
Bitte beachten Sie, dass Sie in jeder Staffel nur an einer Tisch-  
demonstration teilnehmen können (also insgesamt drei) und  
kreuzen Sie die von Ihnen gewählten Table Clinics auf dem  
Anmeldeformular an.

**TC 1** Prof. Dr. Mauro Marincola/Rom  
Restaurative Flexibilität und Einfachheit  
durch die Locking-Taper-Konusver-  
bindung

**TC 2** Dr. Marius Steigmann/Neckargemünd  
Implantatdesign für Weichgewebs-  
management

**TC 3** DDr. Angelo Trödhan/Wien  
Grundlagen und intraoperative Anwen-  
dung von Biomaterialien anhand des  
Beispiels von „easy-graft“

**TC 4** Prof. Dr. Hans Behrbohm/Berlin  
Sinuskopia nova – Aufbruch in eine neue  
Dimension der Kieferhöhlenendoskopie –  
back to the future

**TC 5** Priv.-Doz. Dr. Dr. Steffen G. Köhler/Berlin  
„Einfach, schnell und sicher“  
Demonstration praktischer Sinuslift-  
techniken

**TC 6** Dr. Ulrich Volz/Meersburg  
Design, Anwendung und Möglichkeiten  
der zweiteiligen Zirkonoxidimplantate  
SDS 2.0

**TC 7** Prof. Dr. Marcel Wainwright/Düsseldorf  
TIME TO KISS: Injektionen mit Hyaluron –  
Ästhetisch und therapeutisch

**TC 8** Dr. Georg Bayer/Landsberg am Lech  
Patientenorientierte Implantologie –  
SKY fast & fixed  
Praxisorientierte Demonstration und  
kritische Würdigung der Planung,  
Chirurgie und Zahntechnik anhand von  
Patientenfällen

**SEMINAR IMPLANTOLOGISCHE ASSISTENZ** Hörsaal

**15.15 – 18.00 Uhr**  
 Sterilität und Hygiene in der chirurgisch/  
implantologischen Praxis. OP-Vorbereitung,  
OP-Ablauf und OP-Nachbereitung  
Ein kombinierter Theorie- und Praxiskurs  
Prof. Mauro Labanca/Mailand  
Eleonora Binotto/Mailand  
Iris Wälter-Bergob/Meschede

Seminar in Englisch

**Samstag**  
13. April  
2013  
**Wissenschaftliches Symposium**  
Hörsaal

**10.00 – 10.05 Uhr** Begrüßung  
Prof. Dr. Mauro Marincola/Rom  
Prof. Dr. Andrea Cicconetti/Rom

**10.05 – 10.30 Uhr** Wann ist Knochenaufbau wirklich  
notwendig?  
Prof. Dr. Andrea Cicconetti/Rom

**10.30 – 10.55 Uhr** Moderne Lappentechniken in der  
ästhetischen Zone  
Dr. Marius Steigmann/Neckargemünd

**10.55 – 11.20 Uhr** Vertikaler Kieferkamm Split ohne Lappen-  
bildung: Resultate einer fünfjährigen  
Multicenterstudie  
DDr. Angelo Trödhan/Wien

**11.20 – 11.45 Uhr** Multifunktionaler Einsatz von Hyaluron-  
säure – für perfektes Regenerations-  
Management  
Prof. Dr. Marcel Wainwright/Düsseldorf

**11.45 – 12.00 Uhr** Diskussion

**12.00 – 13.00 Uhr** Pause/Besuch der Industrieausstellung

**13.00 – 13.25 Uhr** Implantate trotz Kieferhöhlenbefunden?  
Priv.-Doz. Dr. Dr. Steffen G. Köhler/Berlin

**13.25 – 13.50 Uhr** Der Rec. alveolaris – vom Dentitions-  
Reservoir zum Implantatlager inkl. Live-  
und Video-Demo: Endoskopie am Präparat  
Prof. Dr. Hans Behrbohm/Berlin

**13.50 – 14.15 Uhr** Professionelles OP-Management in der  
chirurgisch/implantologischen Praxis  
unter Berücksichtigung der Hygiene-  
richtlinien. Wie erreiche ich optimale  
sterile Verhältnisse?  
Prof. Mauro Labanca/Mailand

**14.15 – 14.30 Uhr** Diskussion

**14.30 – 15.00 Uhr** Pause/Besuch der Industrieausstellung

**15.00 – 15.25 Uhr** Patientenorientierte Implantologie –  
SKY fast & fixed  
Ein Konzept, um zahnlose Patienten mit  
reduzierter Implantatzahl, angulierten  
Implantaten, augmentationsfrei noch am  
gleichen Tag mit festsitzenden Brücken-  
versorgungen glücklich zu machen  
Dr. Georg Bayer/Landsberg am Lech

**15.25 – 15.50 Uhr** SDS 2.0: Zweiteilige Zirkonoxidimplan-  
tate – aus der Erfahrung von 11 Jahren  
und 6.000 einteiligen Implantaten  
entwickelt  
Dr. Ulrich Volz/Meersburg

**15.50 – 16.15 Uhr** Fixed dentures on four short implants  
Vortrag in Englisch  
Dr. Vincent J. Morgan, DMD/Boston

**16.15 – 16.40 Uhr** Implantate bei reduziertem Knochen-  
angebot – wann muss augmentiert werden?  
(Ein Resümee)  
Prof. Dr. Dr. Rolf Ewers/Wien

**16.40 – 17.00 Uhr** Diskussion

**ab 20.00 Uhr** **Gemeinsames Abendessen**

**Organisatorisches**  
Veranstaltungsort / Kongressgebühren

**VERANSTALTUNGORT**  
La Sapienza, Università di Roma  
Clinica Odontoiatria  
Eingang: Via Caserta, 5  
www.uniroma1.it

**REISEPLANUNG**  
Wir unterstützen Sie bei der Buchung Ihrer Hotelübernachtung  
und Reiseplanung. Um Ihnen die besten Verbindungen und Ra-  
ten zu gewährleisten, besprechen Sie gern Ihre individuellen  
Reisewünsche mit unserem Reisepartner:  
„PRIMETRAVEL“  
**Ihre persönliche Ansprechpartnerin:**  
Nicole Houck | Tel.: 0211 49767-20 | Fax: 0211 49767-29  
Mobil: 0176 10314120

**KONGRESSGEBÜHR**  
Zahnärzte 350,- € zzgl. 19% MwSt.  
Helferinnen 250,- € zzgl. 19% MwSt.  
Die Kongressgebühr beinhaltet die Teilnahme an der Übertragung der Live-OP, den  
Table Clinics (bzw. Seminar implantologische Assistenz), den wissenschaftlichen  
Vorträgen sowie die Verpflegung während der Tagung und das gemeinsame Abend-  
essen am Samstag.

**Abendessen (Samstag) Begleitpersonen** 65,- € zzgl. 19% MwSt.

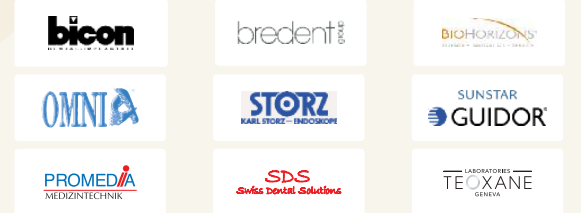
**VERANSTALTER/ANMELDUNG**  
OEMUS MEDIA AG | Holbeinstraße 29 | 04229 Leipzig  
Tel.: 0341 48474-308 | Fax: 0341 48474-390  
event@oemus-media.de | www.oemus.com

**WISSENSCHAFTLICHE LEITUNG**  
| Prof. Dr. Mauro Marincola/Rom  
| Prof. Dr. Andrea Cicconetti/Rom (Direktor der Abteilung  
für Kiefer- und Oralchirurgie)  
| Prof. Antonella Polimeni/Rom (Direktor der Abteilung  
für Mund-, Kiefer- und Gesichtschirurgie)  
| Prof. Susanna Annibali/Rom (Direktor der Spezialisierung  
für Kieferchirurgie)

**FORTBILDUNGSPUNKTE**  
Die Veranstaltung entspricht den Leitsätzen und Empfehlungen  
der KZBV einschließlich der Punktebewertungsempfehlung des  
Beirates Fortbildung der BZÄK und der DGZMK.  
**Bis zu 12 Fortbildungspunkte.**  
Auch im Ausland absolvierte Fortbildungsveranstaltungen werden, wenn sie den Leit-  
sätzen der BZÄK/DGZMK/KZBV zur zahnärztlichen Fortbildung entsprechen, gemäß  
dieser Punktebewertung bewertet. Der Zahnarzt/die Zahnärztin müssen selbst einen  
Nachweis über die Art der Fortbildung führen, der dies plausibel darlegt.

Nähere Informationen zu den Allgemeinen Geschäftsbedingun-  
gen erhalten Sie unter [www.oemus.com](http://www.oemus.com)

**AUSSTELLERVERZEICHNIS**



### Giornate Romane

Implantologie ohne Grenzen

ANMELDEFORMULAR PER FAX AN  
**0341 48474-390**

ODER PER POST AN

**OEMUS MEDIA AG**  
Holbeinstraße 29  
04229 Leipzig

Für die Veranstaltung **Giornate Romane – Implantologie ohne Grenzen** am 12. und 13. April 2013 in Rom melde ich folgende  
Personen verbindlich an:

Name, Vorname, Tätigkeit \_\_\_\_\_  
Gemeinsames Abendessen  Teilnehmer  Begleitpersonen  (Bitte ankreuzen und Personenzahl eintragen!)

Praxisstempel \_\_\_\_\_  
Bitte Zutreffendes ankreuzen!

Die Allgemeinen Geschäftsbedingungen zur Veranstaltung  
Giornate Romane – Implantologie ohne Grenzen erkenne ich an.  
Datum/Unterschrift \_\_\_\_\_  
E-Mail \_\_\_\_\_

Table Clinics (maximal 3)  
 Marincola  Köhler  
 Steigmann  Volz  
 Trödhan  Wainwright  Seminar  
 Behrbohm  Bayer  implantologische Assistenz